

広報

さわき

2010 March

3

No.396

平成22年3月



享保雛 江戸時代末期～明治
坂城町坂城 水出孝之様蔵

古今雛 江戸時代後期
坂城町坂城 宮下秀隆様蔵



坂城古雛まつり

4月18日(日)まで開催中

場 所：坂木宿 ふるさと歴史館

開館時間：午前9時～午後5時

(入館は4時30分まで)

入 館 料：100円 (中学生以下無料)

抹茶接待：会期中毎週日曜日の午前10時～午後3時

休 館 日：月曜日 (月曜が祝日の場合は翌日)

◎問い合わせ先 坂木宿 ふるさと歴史館

☎・有線32-4193

ごみ減量化に向けて

4月から家庭ごみの有料化が始まります

新指定袋などの販売は3月17日(水)から

ごみの減量化とリサイクルの一層の推進、費用負担の公平化及びごみ処理費用軽減を図るため、4月1日から家庭ごみの有料化が始まります。皆様のご理解とご協力をお願いします。

4月1日以降のごみの出し方

4月1日以降は袋代にごみ処理手数料を加算した新しい指定袋を使用していただくことになります。今までの旧指定袋は、所定の手数料納付済シールを購入し、貼っていただくことで使用できます。

新指定袋・手数料納付済シールの販売価格

区分	サイズなど	価格
可燃ごみ指定袋	大:40リットル	10枚1組:400円
	中:20リットル	10枚1組:350円
不燃ごみ指定袋	30リットル	10枚1組:400円
手数料納付済シール	可燃・不燃共通	1枚:20円

購入した手数料納付済シールが余ってしまった場合

購入した「手数料納付済シール」が余った場合は、1枚20円で引き取ります。引き取りは役場住民環境課窓口のみで行いますのでご注意ください。

新指定袋・手数料納付済シールの販売所

場所	販売日・時間
坂城勤労者総合福祉センター	火曜～土曜日…午前10時～午後9時 日曜・祝日……午前10時～午後5時 定休:月曜日(ただし月曜日が祝祭日の場合は開館し、翌日休館)
テクノハート坂城協同組合 (坂城テクノセンター内)	月曜～金曜日…午前8時30分～午後5時15分 定休:土曜・日曜・祝祭日
坂城町社会福祉協議会 (夢の湯)	土曜・日曜・祝祭日のみ販売…午前8時30分～午後5時 定休:月曜～金曜日
坂城町地域活動支援センター (開畝共同作業所)	月曜～金曜日…午前8時30分～午後5時 定休:土曜・日曜・祝祭日
坂城町役場住民環境課窓口	月曜～金曜日…午前8時30分～午後5時15分 定休:土曜・日曜・祝祭日
鐵のほそ道 (鉄の展示館向かい)	火曜～日曜日…午前9時～午後4時30分 定休:月曜日(ただし月曜日が祝祭日の場合は開店し、翌日休店)
びんぐし湯さん館	月曜～日曜日…午前10時～午後9時 定休:毎月第2・第4水曜日

生ごみ処理機等の購入補助金制度 上限額を引き上げます!

現在、町では個人が生ごみ処理機を購入された場合、購入金額の2分の1、上限2万円の補助を行っています。4月から購入金額の上限を4万円に引き上げます。ぜひご利用ください。

毎月第3日曜日に サンデーリサイクルを実施

資源化の促進を図るため、毎月第3日曜日に実施している粗大ごみ及び家電6品目の回収にあわせて、ビン・缶・ペットボトル・プラ容器などの資源物回収を4月から実施します。

国民年金

安心とよき暮らし

暮らしを支える国民年金

納期限は翌月末日

国民年金保険料の納期限は翌月の末日です。納め忘れないよう、早めに金融機関・郵便局・コンビニエンスストア・年金事務所窓口で納めましょう。
2年経過後は納めることができなくなります。

納め忘れがあると

保険料の未納があると、老後に受け取る年金(老齢基礎年金)が減るか、受けられない場合があります。また、障害や死亡といった「万が一」のときに受けられる障害基礎年金や遺族基礎年金も、保険料の未納が一定期間以上あると受けられません。

納付は便利な口座振替で

納め忘れない「便利・確実・安心」な口座振替のご利用をおすすめしています。また、口座



振替で前納(まとめて納める)すると、国民年金保険料がお得になります。【下表参照】

口座振替の申込、振替方法の変更は、年金手帳・預金通帳・口座届出印を持参して役場窓口・年金事務所、金融機関などで手続きをしてください。なお、保険料の一部免除の承認を受けている方は、早割・口座振替の前納はご利用できません。

納付が困難なときには

経済的な理由などで保険料を納めるのが困難な方は、保険料納付が免除または猶予される制度があります。前年の所得が一定以下であるなどの条件がありますので、詳しくは下記年金事務所へお問い合わせください。

平成22年度の保険料は月額15,100円

口座振替で納付する場合

納付方法	振替日	金額(年額)	割引額(年額)
1年前納	平成22年4月30日	177,400円	3,800円
6ヶ月前納	【前期】平成22年4月30日 【後期】平成22年11月1日	89,570円×2回	2,060円
毎月納付(早割)	納付該当月の月末	15,050円×12回	600円
毎月納付	納付該当月の翌月末	15,100円×12回	割引なし

※手続きの都合上、間に合わない場合がありますので早めにお申し込みください。

納付書で納付する場合

納付方法	納付期限	金額(年額)	割引額(年額)
1年前納	平成22年4月30日	177,980円	3,220円
6ヶ月前納	【前期】平成22年4月30日 【後期】平成22年11月1日	89,860円×2回	1,480円
毎月納付	納付該当月の翌月末	15,100円×12回	割引なし

年金についての相談や問い合わせはお気軽に

長野南年金事務所、上田年金相談室または「ねんきんダイヤル」で、年金についてのさまざまな相談に応じています。お気軽にご利用ください。

◎長野南年金事務所 ☎(026)227-1284

◎ねんきんダイヤル ☎0570-05-1165

受付時間 月曜～金曜日：午前8時30分～午後5時15分(月曜日は午後7時まで延長)

第2土曜日：午前9時30分～午後4時

◎上田年金相談室(上田駅前ビルパレオ4階)※電話による相談はできません。

相談時間 月曜～金曜日：午前9時～正午 午後1時～4時

県道・国道バイパス 上五明～力石 (県道) 上田市小泉～鼠橋 (国道) 間が開通

開通に伴い堤防仮設道路は閉鎖に

主要地方道長野上田線 力石バイパス開通 3月6日(土)

千曲市力石地籍の、幅員が狭く屈折しており1日の交通量も1万台を超え交通の難所となっていた区間を迂回するバイパス道路として、県が建設を進めてきた主要地方道長野上田線力石バイパス(坂城町上五明～千曲市力石)延長約1.8kmが、3月6日(土)午後3時に開通します。

◎問い合わせ先 千曲建設事務所 ☎026-273-5943

国道18号上田坂城バイパス開通 3月14日(日)

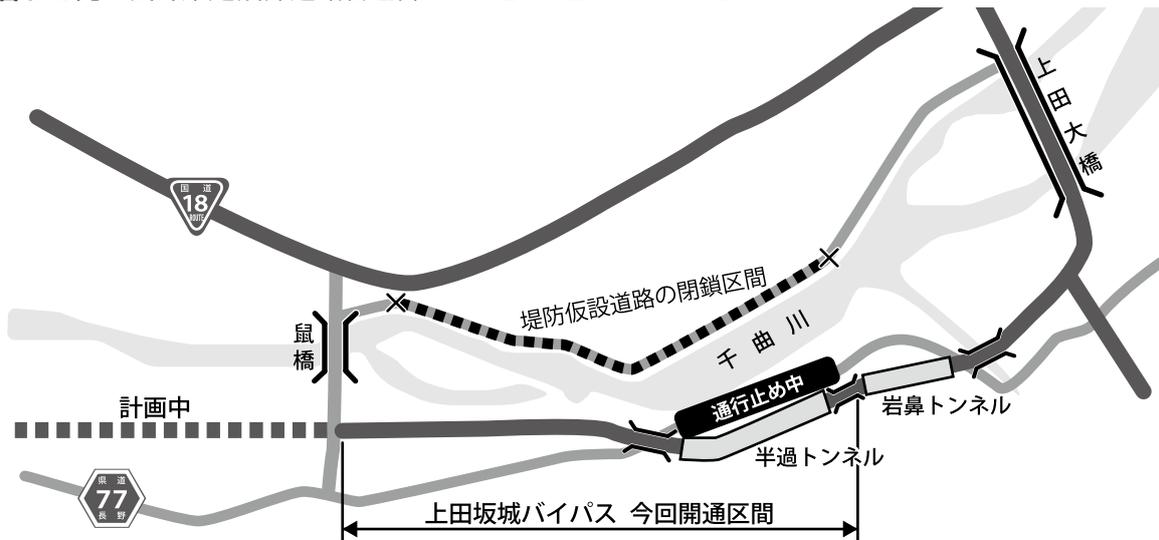
国道18号の渋滞緩和、交通事故防止を図るため、国が工事を進めてきた国道18号上田坂城バイパス(上田市上塩尻～坂城町南条)延長4.9kmのうち、平成19年3月までに開通した上田市小泉までの2.6kmに引き続き、坂城町南条鼠橋通りまでの2.3kmが、3月14日(日)午後3時に開通し、上田坂城バイパスが2車線で全線開通します。

◎問い合わせ先 国土交通省関東地方整備局長野国道事務所 ☎026-264-7001

千曲川右岸堤防仮設道路の閉鎖 3月14日(日)

主要地方道長野上田線(落石の恐れにより通行止め)の迂回路として通行されていた千曲川右岸堤防仮設道路は、今回の上田坂城バイパスの開通にあわせて3月14日(日)の午後3時から閉鎖され通り抜けできなくなります。

◎問い合わせ先 長野県建設部道路管理課 ☎026-235-7301



はつらつ健康講演会 「糖尿病と上手に向き合い付き合う法」

皆さんは自分の血糖値を知っていますか? ヘモグロビンA1cとは何か知っていますか? 糖尿病は自覚症状なく進みます。気づいたときには合併症が進んでいて、失明、人工透析、下肢切断などに発展する危険性があります。

この坂城町でも、糖尿病や予備軍が増え続けています。糖尿病を知り、自分の生活を振り返る機会として、ぜひこの講演会をご利用ください。ご近所ご家族お誘いあわせて、大勢のご参加をお待ちしています。

日時 3月21日(日) 午後1時30分～3時30分

場所 坂城テクノセンター

講師 北海道花月クリニック院長・辻和之さん

演題 糖尿病と上手に向き合い付き合う法—糖尿病と治療薬について考える

主催 長野県地域包括医療協議会支部埴科地区協議会・坂城町

◎問い合わせ先 坂城町保健センター ☎82-3111 (内線511) 有線88-1047



平成22年の

行政協力員(区長)さんをご紹介します【敬称略】

区名	氏名	組合	連絡先
鼠	長谷川武彦	2	☎・有線 82-3783
新地	佐藤 孔次	5	☎ 82-7253
○金井	三井 實	12	☎・有線 82-4859
入横尾	宮嶋 正行	16	☎・有線 82-4396
町横尾	鈴木 喜昌	18-1	☎・有線 82-5930
泉	和合 清司	1	080-2077-4506
○中之条	三井 幸雄	11	☎・有線 82-5361
◎四ツ屋	滝澤袈裟男	9	☎・有線 82-6420
戌久保	遠山 房雄	3	☎ 82-7138
御所沢	滝澤 貞男	2	☎・有線 82-3256
田町	田中 範男	2	☎・有線 82-5076
横町	林 裕規	2	☎・有線 82-8666
立町	米山 猛	5	☎ 82-9227
込山	中沢 誠一	3	☎・有線 82-4809

区名	氏名	組合	連絡先
旭ヶ丘	栗田 守	1	☎・有線 82-5508
南日名	小宮山俊文	4	☎・有線 82-6521
○北日名	西澤 昌彦	5	☎・有線 82-7201
日名沢	伊藤 健	1	☎・有線 82-7509
新町	磯野 清美	2	☎ 82-4898
大宮	小宮山隆三	1	☎・有線 82-4042
坂端	竹中 剛	3	☎・有線 82-5487
苅屋原	小出 邦夫	2	☎・有線 82-5815
網掛	塩野入徳治	中央	☎・有線 82-2897
上五明	中村 宗一	下西	☎・有線 82-3387
上平	宮下 忠朝	島	☎・有線 82-4896
○小網	玉井 秀一	小網	☎ 82-1704
月見	鈴木 春男	7	☎ 82-7211

◎会長 ○副会長

犬の飼主の皆さんへ

実施日	場所	時間
4月7日(水)	北日名公民館前	午前 9:30 ~ 9:40
	南日名公民館前	9:50 ~ 10:00
	旭ヶ丘公民館前	10:10 ~ 10:20
	大宮公民館前	10:30 ~ 10:45
	JAちくま坂城支所前	10:55 ~ 11:10
	田町十王堂前	11:20 ~ 11:30
	御所沢公民館前	11:40 ~ 11:50
	四ツ屋神明神社	午後 1:10 ~ 1:25
4月20日(火)	苅屋原泉徳寺北側駐車場	午前 9:30 ~ 9:40
	隣保館前	9:50 ~ 10:00
	立町公民館前	10:10 ~ 10:20
	月見区集会所前	10:30 ~ 10:45
	上五明公民館前	10:55 ~ 11:10
	小網公民館前	11:20 ~ 11:30
	網掛公民館裏	11:40 ~ 11:50
	ふれあいセンター(上平公民館)前	午後 1:10 ~ 1:20
5月20日(木)	上平区民会館(旧上平公民館)前	1:30 ~ 1:40
	鼠公民館裏	午前 9:30 ~ 9:50
	JAちくま南条店前	10:00 ~ 10:15
	金井麦大豆生産振興センター前	10:25 ~ 10:40
	町横尾公民館前	10:50 ~ 11:00
	中之条14組合資源物収集所前	11:10 ~ 11:25
	入横尾公民館前	11:35 ~ 11:45
	泉区公民館前	午後 1:10 ~ 1:25
6月13日(日)	中之条公民館前	1:35 ~ 1:50
	鼠公民館裏	午前 9:30 ~ 9:45
	JAちくま南条店前	9:55 ~ 10:10
	泉区公民館前	10:20 ~ 10:30
	中之条公民館前	10:40 ~ 11:00
	四ツ屋神明神社	11:10 ~ 11:30
	JAちくま坂城支所前	11:40 ~ 11:50
	隣保館前	午後 1:10 ~ 1:20
	JAちくま村上店前	1:30 ~ 1:50
	月見区集会所前	2:00 ~ 2:10

対象 生後91日以上のすべての犬が対象となります。狂犬病予防法に基づき、飼犬登録と年1回の狂犬病予防注射が義務付けられています。

登録済みの犬をお飼いのお宅には、狂犬病予防注射済票交付申請書(ハガキ)を3月末までに郵送しますので、注射の際に必ず持参してください。

◎問い合わせ先
住民環境課環境保全係
☎ 82-3111
(内線 125)
有線 88-1025

平成22年度の登録及び集合注射を次のとおり実施します。

登録済みの犬
3,220円
(注射料金のみ)

**飼犬の登録
狂犬病予防注射を
受けましょう**

料金
新規登録の犬
6,220円
(登録料3,000円+
注射料金3,220円)

病気や老衰などにより注射が困難な場合は、獣医師の猶予証明書が提出が必要となります。室内で飼っている犬も該当しますので、必ず受けてください。左記の日程で受けられない場合は、動物病院で受けてください。

障害福祉制度説明会

新たに身体障害者手帳・療育手帳・精神障害者保健福祉手帳を所持した方を対象に、障害者福祉制度についての説明会を開催します。また、以前から手帳をお持ちの方やご家族の方など、どなたでも参加できます。

日時 3月29日(月)午後1時45分～

場所 夢の湯太広間

内容 福祉サービスなどについて、障害者団体の活動内容について、個別相談(希望する方)

説明者及び相談員

稲荷山医療福祉センター医療ソーシャルワーカー、坂城町障害担当、坂城町保健師、坂城町社会福祉協議会担当、千曲坂城障がい者(児)相談支援室コーディネーター

◎問い合わせ先

・千曲坂城障がい者(児)相談支援室

☎・FAX 026-275-0548

☎ 82-3111(内線132) 有線88-1028

坂城町循環バスの時刻改正

JR東日本及びびなの鉄道の列車時刻改正に伴い、坂城町循環バスの時刻表を3月13日(土)から改正します。びなの鉄道(坂城駅・テクノさかき駅)から循環バスへの接続及び、びんぐし湯さん館への利用が便利になりますので、ご活用ください。

詳しくは広報3月号と一緒に配布した時刻表をご覧ください。

◎問い合わせ先

・建設課

☎ 82-3111(内線177)

有線88-1017

・信州観光バス坂城営業所
(びなの鉄道坂城駅前)

☎・有線81-2121



有線放送電話使用料が4月から引き下げに

有線放送電話使用料の料金改正により、4月から下記のとおり引き下げになります。これは平成6年度に行った有線の施設更新の借入償還が終了したことと利用者の経済的負担を軽減するために行うものです。

一般加入(電話・スピーカー両方)の場合

現 在	4 月 から
月額：1,400円(年額16,800円)	月額：1,000円(年額12,000円)
6月末までに1年前前納した場合：年額16,200円	6月末までに1年前前納した場合：年額11,600円

スピーカー加入のみの場合

現 在	4 月 から
月額：1,050円(年額12,600円)	月額：650円(年額7,800円)
6月末までに1年前前納した場合：年額12,300円	6月末までに1年前前納した場合：年額7,600円

有線加入推進キャンペーン

4月から6月までの間に有線に新規加入いただいた方は、加入金(32,000円)が無料になります。「緊急放送やお知らせは聞きたいけど、通話は携帯電話もあるし…」という方は、スピーカーのみの加入もできますので、この機会にぜひご加入ください。なお、キャンペーン期間中でも電話機代と加入にかかる工事費は加入者負担になります。また、キャンペーン期間中にご加入いただいた場合は加入後2年間は廃止(有線をやめること)ができませんのでご注意ください。

3月は有線放送電話使用料第4期分の納入月です

納期限は3月31日(水)です。期限までに最寄りの金融機関で納入してください。口座振替の方は、3月31日(水)に指定口座から振替をします。残高をご確認ください。なお、上記期日に残高不足のため振替ができなかった場合は、4月15日(木)に再度振替をします。

納付方法や口座の変更を希望される場合は、3月15日(月)までに下記へご連絡ください。

◎問い合わせ先

坂城町有線放送電話(役場企画政策課内) ☎ 82-3111(内線222) 有線88-1000

インフォメーション

3月は 国民健康保険税(普通徴収・第9期) 介護保険料(普通徴収・第9期) の納入月です 3月の納期限は3月31日(水)

納期限までに最寄りの金融機関で納入してください。口座を登録されている方は3月31日(水)に指定口座より振替をしますので、振替日までに残高をご確認ください。

新たに口座を登録される方や変更を希望される方は3月17日(水)までに下記へご連絡ください。

◎連絡・問い合わせ先

総務課収納推進係

☎82-3111(内線142)

有線88-1032

肝臓機能障害が身体障害者手帳の 交付対象になります

重症の肝臓の機能障害が永続・固定していると考えられる状態であり、日常生活に著しい制限がある場合、身体障害者手帳の交付対象となります。詳しくは下記へお問い合わせください。

交付開始 4月1日(木)

◎申請・問い合わせ先

福祉健康課福祉係

☎82-3111(内線132)

有線88-1028

坂城高校思い出の葛尾祭展

坂城高校創立100周年・葛尾祭50周年を迎える今年、いつしかの葛尾祭を思い出してみませんかと題して昭和40年代からの葛尾祭ポスターをはじめ、関係写真を展示します。全校生徒一丸となって取組む校外活動、葛尾祭へ心意気を感じていただけることでしょう。大勢の皆さんのご来場をお待ちしています。

日時 3月23日(火)～
5月15日(木)

場所 坂城駅ギャラリー

出展数 20作品

◎問い合わせ先

坂城駅ギャラリー事務局
(役場建設課内)

☎82-3111(177)

有線88-1017

平成22年度駅前駐輪場利用登録

しなの鉄道坂城駅・テクノさかき駅前の屋根付駐輪場の、平成22年度利用申込受付を行います。毎年、駅前周辺の通路に駐輪する自転車などが増加し、駅利用者の迷惑となっています。定期的に利用される方は、なるべく登録手続きをして、施設をご利用ください。

受付日時

3月26日(金)午後5時～7時

3月27日(土)午後4時～6時

受付場所

坂城駅・テクノさかき駅

(当該駅の駐輪場のみ受付)

登録料 自転車……2,000円/年

バイク等…3,000円/年

※駅備え付けの利用申込書にご記入のうえ、登録料とともにお申し込みください。

※上記受付日時以降は、坂城駅前の「坂城観光案内所」で随時受け付けています。

◎問い合わせ先

建設課都市・公園係

☎82-3111(内線178)

有線88-1045

理想のボディを目指そう! のびのびストレッチ教室

体重減少・メタボ予防・筋力アップ・膝腰痛の軽減など、からだに無理なくできる運動で理想のからだを目指す「のびのびストレッチ教室」を開催します。「運動しなきゃとは思うけど機会がなくて…」と考えている皆さん、この機会にぜひご参加ください。

日時 4月～7月の第2・第4火曜日
(計8回)

時間 午後7時30分～8時30分

場所 保健センター2階

受講料 2,000円

定員 20人

申込締切 3月31日(水)

※定員に達し次第締め切ります。

◎申込・問い合わせ先

保健センター

☎82-3111(内線512)

有線88-1047

介護予防のための ストレッチ・ヨガ教室

固まった身体をほぐし良い姿勢を

保つことは、筋力の保持につながります。筋力低下を防止することで転倒などの事故を防ぐための講座です。これまでに参加した皆さんからは「足腰の痛みが軽減した」「血圧が安定した」といった声も寄せられています。気持ちよく身体を伸ばし、しなやかで丈夫な身体をつくりましょう。

期間 4月～6月の毎週火曜日

時間 午後1時30分～3時

場所 坂城町ふれあいセンター

対象 65歳以上の町内在住者

持ち物

ヨガマットまたは厚手バスタオル

受講料 2,000円

定員 25人

申込締切 3月26日(金)

※定員に達し次第締め切ります。

◎申込・問い合わせ先

坂城町ふれあいセンター内

地域包括支援センター

☎・有線 81-3588

しいたけ駒打ち体験にご参加を

新幹線作業用トンネルを使った原木きのこ生産団体「お～い原木会」では、女性を対象とした「しいたけの駒打ち体験」を開催します。自分で駒打ちをした原木きのこを味わってみませんか。

日時 3月29日(月)午前10時～

場所 五里ヶ峰横坑作業用トンネル
(中之条「かいぜ」様東側)

参加費 1人:2,000円

(直径7～8cmの原木5本)

募集対象 町内在住の女性

定員 40人

※当日はきのこ汁のサービスも予定

※駒打ちした原木は「お～い原木会」で管理し、秋にお渡しします。

◎申込・問い合わせ先

産業振興課産業振興係

☎82-3111(内線152)

有線88-1036

地デジに関する無料相談窓口

総務省長野県テレビ受信者支援センター(デジサポ長野)では地上デジタル放送(地デジ)に関する相談や調査を無料で行っていきます。地デジについて分からないことなどがありましたら、気軽にご相談ください。

◎相談窓口

・デジサポ長野

☎026-235-1911

インフォメーション

平成22年度奨学生の募集

町では、大学・高校に在学または職業訓練機関に入所している方で次の要件を備えている場合、奨学金を支給します。出願書類は教育委員会にあります。

要件

- ・受給者または親権者が、坂城町に引き続き1年以上居住していること
- ・経済的理由により、修学が困難であると認められること
- ・日本育英会ほか、これに類する団体から別に学資の給与を受けていないこと

給与額 月額5千円

出願期間 4月15日(木)まで

◎申込・問い合わせ先

坂城町教育委員会
教育文化課 学校教育係
(文化センター内)

☎82-2069

有線88-1012

坂城町文化協会 美術展

坂城町文化協会では、文化協会加盟グループの作品を集めた「第17回美術展」を開催します。

日時 3月13日(土)
午前10時～午後5時
3月14日(日)
午前9時～午後4時

場所 文化センター体育館

入場料 無料

出展グループ(協会加盟グループ)

絵画(油彩/水彩)、書道、華道、写真、陶芸、押し花、紙粘土、木彫、ステンドグラス

不動産評価などの無料相談会

日本不動産鑑定協会・長野県不動産鑑定士協会では、不動産評価に関する無料相談会を開催しますので、お気軽にご参加ください。

【上田会場】

日時 4月1日(木)
午前10時～午後4時
場所 上田商工会議所
4階第1会議室

【長野会場】

日時 4月2日(金)
午前10時～午後4時
場所 長野市役所
第2庁舎10階17会議室

◎問い合わせ先

長野県不動産鑑定士協会
☎026-225-5228

人権を尊重し 豊かな福祉の心を育む町民集会

日時 3月13日(土)
午後1時30分～4時20分

場所 文化センター大会議室

内容 プラインドサッカーを通じた活動報告と、池田香代子さんによる記念講演「100人の村、あなたもここに生きています」ほか
※詳しくは広報さかき2月号をご覧ください。

◎問い合わせ先

文化センター内教育文化課
生涯学習係

☎・有線82-2069

老人大学に参加しませんか？

更埴地区老人大学では、平成22年度の学生を募集しています。老人大学は、各種の学習活動を通じて、高齢者としての教養を深め、お互いの仲間づくり、人間性豊かな生きがいある生活を送るため、千曲市、坂城町に居住する概ね60歳以上で学習意欲のある方を対象に毎年開催されています。ぜひご参加ください。

募集締切 3月10日(水)

◎申込・問い合わせ先

福祉健康課福祉係
☎82-3111(内線132)
有線88-1028

国税専門官採用試験

国税局では、下記のとおり国税専門官の採用試験を行います。

受験資格

- ・昭和56年4月2日～平成元年4月1日生まれの者
 - ・平成元年4月2日以降生まれの者で次に掲げるもの
- ①大学を卒業した者及び平成23年3月までに大学を卒業する見込みの者
 - ②人事院が①に掲げる者と同等の資格があると認める者

試験の程度 大学卒業程度

申込期間

4月1日(木)～14日(水)
※14日までの通信日付印有効

申込書提出先

希望する第1試験を所轄する国税局又は国税事務所

試験日

第1次試験 6月13日(日)
※第2次試験の日程は第1次試験合格通知書で指定します。

試験地

第1次試験 高崎市、さいたま市、新潟市、松本市ほか
第2次試験 さいたま市ほか
採用予定数 約850人(全国)

◎問い合わせ先

関東信越国税局
人事第二課試験係
☎048-600-3111
(内線2095・2097)

県民参加の政策づくり推進事業 参加グループ募集中

長野県では、県民の皆さんの柔軟なアイデアや発想を県政に活かすため「県民参加の政策づくり推進事業」を実施しています。5人以上のグループからご参加いただけます。皆さんのご参加をお待ちしています。

募集締切 3月8日(月)

※締切以降でも参加は可能です。

◎申込・問い合わせ先

長野県総務部広報課
☎026-235-7110

町長杯・塩入杯囲碁大会結果

1月24日(日)、町文化センター中会議室で「町長杯・塩入杯争奪囲碁大会」が盛大に開催されました。23人の参加者が繰り広げた熱戦の結果は次のとおりです。(敬称略)

町長杯

優賞 竹鼻 敏(込山)
準優勝 西沢 安志(北日名)
3位 小宮山清信(中之条)
4位 小山 猶幸(月見)
5位 原 光王(網掛)

塩入杯

優賞 宮沢 輝男(鼠)
準優勝 坂本 光男(込山)
3位 宇田川靖正(旭ヶ丘)
4位 武内 範夫(新地)
5位 片桐 正(入横尾)

学校支援地域本部事業を進めています

学校支援地域本部事業とは、学校を支援するため、学校が必要とする活動について「地域コーディネーター」に地域と学校の橋渡し役になっていただき、学校の応援団となる「地域のボランティア」活動を進めていく事業です。

この事業は昨年度から3年間の計画で始まった国の委託事業で、地域と学校の連携体制を強化し、地域全体で学校を子どもたちを支援していただき、学校教育の充実を図る目的があります。

平成21年度の主な活動

校内バラ園の整備支援



地域のボランティアの皆さんにご協力いただき、ばらの剪定や消毒など、校内ばら園の整備を児童生徒たちとともに行いました。

(村上小・坂城中)

学生ボランティアによる学校支援

長野大学と連携をとり、学生のボランティアを募集し、休み時間に子どもたちと遊んだり、行事の準備を支援していただきました。(南条小)



小学校英語教育ボランティアの導入

平成23年度から導入が予定されている小学校英語教育に向け、地域コーディネーターの協力により、PTA、学生による英語教育活動（授業）を行いました。(各小学校)



その他の活動

- ・中学生のキャリア教育の推進のための支援
- ・部活動保護者会による学校支援
- ・小学校PTA活動による学校支援

来年度の事業に向けて

3年計画の最終年度である平成22年度においては、引き続き地域コーディネーターにご協力をいただき、新たに児童・生徒のための「ものづくり教育」など活動を広げながらボランティアの皆さんとともに学校支援を進めていきます。

農業委員会だより

坂城町農業委員会事務局

役場産業振興課内

☎82-3111 (内線156)

有線88-1040

農地法が改正されました

「農地法等の一部を改正する法律」が昨年6月24日に交付され、12月15日から施行されました。

この法律では、耕作者の地位の安定と食料の安定供給を図るための重要な生産基盤である農地について、転用規制の厳格化などによりその確保を図るとともに、農地の貸借に係る規制の見直し、農地の面的な利用集積を図る事業の創設などによりその有効利用を促進することを目指しています。

農地転用規制の厳格化

○農地転用許可の対象が拡大
許可不要であった、病院、学校などの公共転用も、許可の対象となりました。

○違反転用に対する罰則の強化
県知事などによる行政代執行

制度が創設されるとともに、罰則が強化（罰金額の引き上げ）されました。

農用地区域の除外が厳格化

農用地区域内の農用地については、担い手に対する利用の集積に支障を及ぼすおそれがある場合、同区域から除外できなくなりました。

農地の相続の届出

相続によって農地を取得した人は、農業委員会に届け出が必要になりました。

農地所有者などの責務

農地について所有権・利用権等の権利を有する者は、農地を適正かつ効率的に利用する責務を有する旨法律に明記されました。



農地貸借に係る規制などの緩和

○農地の貸借については、農地を適正に利用していない場合に貸借を解除する旨の条件を契約に付した上で、地域の農業者と適切な役割分担や経営の継続性・安定性が見込まれる「農業生産法人以外の法人」「農作業常時従事者以外の個人」にも権利が設定できるようになりました。

○農業生産法人の出資制限が緩和されるほか、農業協同組合も、農地の貸借により農業経営が行えるようになりました。
○農地の相続税納税猶予制度が見直され、農地を他の人に貸した場合でも、適用が受けられるようになりました。（市街化区域内農地は除く。）

農地利用集積円滑化事業の創設

公的な信用力のある機関（市町村、農業協同組合など）が、多数の農地所有者から貸し付けなどの委任を受け、農地の利用者へまとまった形で貸し付けを行う仕組みが導入されました。

遊休農地対策の強化

○農業委員会が全ての遊休農地を対象に指導・勧告を行うようになりました。
○農業者などが遊休農地がある旨を、農業委員会に申し出ることができる仕組み、所有者が判明しない遊休農地についても利用を図る措置などが新たに設けられました。

その他の改正

○民法により20年以内とされている農地の貸借の存続期間が50年以内となりました。
○標準小作料制度は廃止されましたが、地域における賃借料の目安とするため、農業委員会が農地の賃借料情報の提供などを行うことになりました。
○「小作地」「小作農」などの用語が見直されました。

※詳しくは農業委員会事務局へお問い合わせください。

標準小作料制度廃止に伴う農地の実勢借地料の情報提供

農地法の改正に伴い標準小作料制度は廃止されました。改正農地法第52条に基づき、下記のとおり賃借料情報を提供します。この情報は一つの目安でありますので、貸し手・借り手双方がよく話し合い、納得のうえ決めてください。

[10a 当たり]

区分	平均値	最高値	最低値
実勢借地料	11,730円	20,000円	5,000円

全国農業新聞

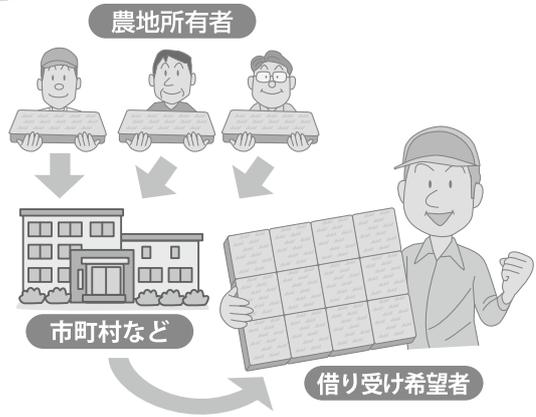
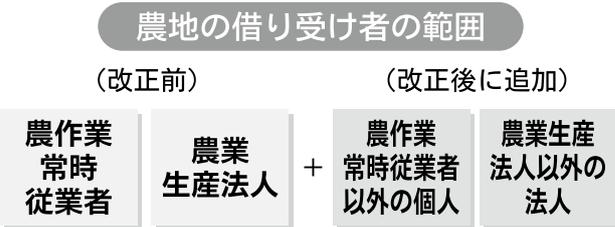
発行日/毎週金曜日
購読料/月600円
申込先
農業委員会事務局まで!

農地を貸借・売買したり転用するときは・・・ 『農地法等の許可』が必要です!!

新しい農地法等はこうなります!!

1. 農地の貸し借りがしやすくなります!

- 農地を利用できる者の範囲が拡大されます!
- 市町村等が農地所有者に代わって農地の借り手をさがす事業が創設されます!



2. 許可を受けずに農地を転用したときなどの処分が強化されます!

- 違反転用等をした場合の罰金額が大幅に引き上げられます!

事項	現行	改正
①違反転用	3年以下の懲役または300万円以下の罰金 (法人は300万円以下の罰金)	3年以下の懲役または300万円以下の罰金 (法人は1億円以下の罰金)
②違反転用における原状回復命令違反	6ヵ月以下の懲役または30万円以下の罰金 (法人は30万円以下の罰金)	3年以下の懲役または300万円以下の罰金 (法人は1億円以下の罰金)



3. 農地を相続したときは農業委員会へ届出が必要になります!

- 相続によって農地を取得した場合には、農業委員会へ届出を行うこととなります!
- 自ら耕作できない場合等は、農業委員会が貸し借り等のあっせんをします!

※届け出をしなかったり、虚偽の届け出をすると10万円以下の過料に処されます。



農業者年金に

加入しましょう

農業者の皆さん、老後生活への備えは十分ですか。

農業者年金制度は、少子高齢化に即応した農業者の公的年金です。農業者が積み立てた原資とその運用益により、生涯にわたり年金が受けられる「確定拠出型積立方式」の年金です。



◆農業者でなければ広く加入できます

◆保険料を自由に選択できます

◆終身年金で80歳までの保証付きです

◆税制上の優遇措置があります

◎加入の申込・お問い合わせは、農業委員会へ

学校だより

「村上小の伝統“鼓笛隊”を引き継いで」
村上小学校5学年

鼓笛隊の引き継ぎ会
今日、鼓笛の引き継ぎ会がありました。最初に楽器の紹介を6年生にしてもらいました。6年生は、みんなまちがえずにうまく演奏していて「すごいなあ」と思いました。そして、6年生からぼくたちに楽器が渡されました。ぼくは、中太鼓を受け取りました。初めて楽器にさわって、ぼくたちが引き継いだことを実感しました。最後に、楽器の片付ける場所を教えてくださいました。中太鼓は、太鼓の部分と肩にかける部分が分かることを知って、び



び
状です。今後も予防と検挙につとめていきます。また、オレオレ詐欺などの振り込め詐欺で被害にあった件数は4件ありましたが、詐欺と思われる電話やハガキは多数あり、今後も発生が予想されます。十分にご注意ください。また、怪しい電話などがあつたら、すぐに反応せずにいったん落ち着き、冷静な対応をとるようにしましょう。

つくりました。(大橋 智明)

今日の6時間目に鼓笛の引き継ぎ会がありました。私が担当する楽器は『メジャー』です。ちゃんとみんなをまとめられるか心配です。6年生のメジャーの人から、引き渡された改めて「伝統の重さ」を感じました。他の5年生もトランペット、小太鼓、中太鼓などそれぞれ引き継ぎました。その後、楽器の片付け方を教えていただきました。これからはたくさん練習して、みんなをまとめたいです。(高見澤 晏佳)

鼓笛隊は、今年は特別に3月6日に行われる「長野上田線力石パイパス開通式」で演奏します。この演奏が、5年生中心の鼓笛隊のデビューです。また、卒業を控えた6年生も協力し、いつもよりも大きな編制で村上小学校の演奏を披露させていただくことになりました。

交番だより

坂城町交番 ☎有線82-2008

昨年1年間の事件の傾向

坂城町内で昨年中に発生した刑法犯の総数は97件(暫定値)で、前年に比べると25件の減でした。内訳は▼暴行などの粗暴犯2件▼窃盗犯78件▼振り込め詐欺4件▼器物破損11件▼その他2件となっています。窃盗犯のうち約3割が自転車盗で、無施錠の状態で盗まれるケースがとて多い現

状です。今後も予防と検挙につとめていきます。また、オレオレ詐欺などの振り込め詐欺で被害にあった件数は4件ありましたが、詐欺と思われる電話やハガキは多数あり、今後も発生が予想されます。十分にご注意ください。また、怪しい電話などがあつたら、すぐに反応せずにいったん落ち着き、冷静な対応をとるようにしましょう。

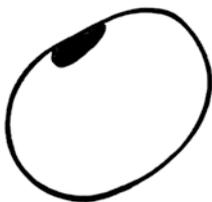
つくりました。(大橋 智明)

給食センターだより

学校給食センター
☎有線82-2559

古くて新しい 健康を守る食材 豆

豆は、たんぱく質を豊富に含み、でんぷん(炭水化物)も補給する食べ物として、日本型食生活のなかでも特に重要な役割をはたしてきました。現代の日本人の食事は欧米型に近く、脂肪を取りすぎるなど、栄養バランスが偏りがちで、肥満や糖尿病などの生活習慣病の原因にもつながっています。この予防に役立つのが豆類です。豆を食事に取り入れ、健康なからだを作りましょう!



作ってみよう! 豆カレー

材料

豚肉250~300g
玉ねぎ大1個
にんじん1本
缶詰の白インゲンや金時豆あわせて200g
サラダ油小さじ1
カレールー120gくらい
(お好みで増減)
カレー粉少々
水4カップ(800cc)

作り方

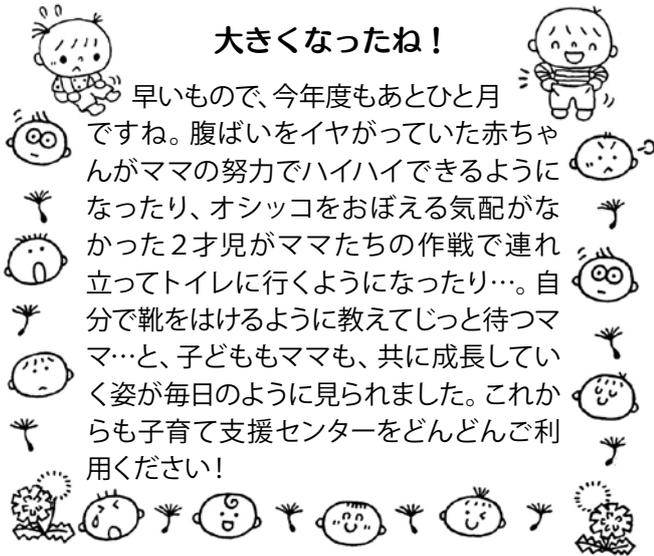
- ①玉ねぎはくし切り、にんじんは乱切りに
 - ②なべにサラダ油を入れ、豚肉を炒める(カレー粉を入れると香りがよくなる)
 - ③野菜を加え、しんなりしてきたら水を入れ、アクを取りながら2分ほど煮る
 - ④豆を加え、5~10分ほど煮る
 - ⑤カレールーを入れ、5~10分ほど煮込んでできあがり。
- ごはんにかけて召し上がれ!

野菜の切り方を粗みじん切りにして、ひよこ豆やレンズ豆を使うとインド風にもなりますよ!

子育て支援センターだより

子育て支援センター ☎有線82-2291

大きくなったね!



早いもので、今年度もあとひと月ですね。腹ばいをイヤがっていた赤ちゃんがママの努力でハイハイできるようになったり、オシッコをおぼえる気配がなかった2才児がママたちの作戦で連れ立ってトイレに行くようになったり…。自分で靴をはけるように教えてじっと待つママ…と、子どももママも、共に成長していく姿が毎日のように見られました。これからも子育て支援センターをどんどんご利用ください!



たくさんのご利用・ご協力ありがとうございます!

- サークルの役員さん。仲間のことを思いやりながら楽しい活動を進めてきましたね。とても頼もしかったです。
- おひさま広場、すくすく広場、食育や子育て講座へ大勢の皆さんにご参加いただきました。
- センター行事を支えてくださるボランティアの皆さん、いつも生き生き元気な温かさをいただきました。
- 毎週水曜日の子育て・家庭相談も多くの方が我が子のため、自分のために足を運んでいただきました。センターは、これからも困ったときのかけ込み場所であるよう努めていきます。「グチをこぼしに行く」ような気軽さでご利用くださいね。

3月の子育てグループの予定

グループに申し込まれた方は次のグループにお出かけください。

3月の行事予定 [時間正確に集合してください]

赤ちゃん小組 (毎週水曜日)	日程	内容	時間
3日: クッキング (ひな祭り会) 10日: ママストレッチ 17日: お散歩 24日: 誕生会&入園おめでとう会 リーダー: 三井由紀さん	9日(火)	お祝い会&試食会 (4月に入園するお友だち対象)	午前10時
	11日(木)	すくすく広場 「おはなしでてこい」	午前10時
リズム小組 (第1・4金曜日)	18日(木)	マザーリーフの会	午後1時30分
5日: バランスボール (文化センター) 26日: リズム・すいとん作り (文化センター) リーダー: 成島千里さん	19日(金)	ボランティア懇話会	午後1時
どんぐり&まさあぐろ (第1・第3火曜日)	今月の相談日	細江相談員 3日、10日、17日、24日(水曜日) 午前9時30分~午後4時30分 食育相談: 依田栄養士 随時 希望される方は事前に連絡をお願いします!	
スコーレ母親教室 (第3月曜日)		◆場 所: 子育て支援センター ◆持ち物: 飲み物、お手拭き、着替え (おしり拭きも)、ティッシュ、タオル (ハンカチ) ※取り替えたおむつ、パンツ、出たゴミや持ち物は忘れずに持ち帰りましょう!	
15日: 金子通子先生と子育てトーク 「私も頑張る、育児は育自」 リーダー: 太田とよ子さん			
いっぱいあそぼうグリとグラ (第2・4金曜日)			
12日: お別れ会&誕生会 26日: フリー参加 (センターで遊ぼう!) リーダー: 西澤由美さん			

★3月の土曜開館日: 13日 (午前9時~正午)

あそびにきたい方へ: 土曜・日曜・祝祭日以外は開館しています

(午前9時~正午、午後2時~4時30分)。

サークルのある日でも遊べますよ! また、お母さんに限らず、おじいちゃん・おばあちゃん・お父さん、どなたでもお子さんと一緒に遊びに来てね!



当番医(医科・歯科)

3月7日(日)	村上堂大井クリニック 青木歯科医院	【網掛】 【千曲市八幡】	☎ 8 1 - 3 1 3 1 ☎(026) 272-1335
14日(日)	市川内科医院 若林歯科医院	【千曲市上山田】 【千曲市杭瀬下】	☎(026) 275-5515 ☎(026) 273-0103
21日(日)	二階堂医院 宮原歯科医院	【千曲市磯部】 【網掛】	☎(026) 275-5582 ☎・有線 82-8711
22日(月)	中島産婦人科小児科 竹内歯科医院	【千曲市上山田】 【千曲市屋代】	☎(026) 275-0111 ☎(026) 273-4500
28日(日)	武市医院 松尾歯科医院	【中之条】 【御所沢】	☎・有線 82-2606 ☎ 8 2 - 6 9 8 8
4月4日(日)	よしだ内科クリニック 大村歯科医院	【上五明】 【千曲市戸倉】	☎・有線 81-1330 ☎(026) 275-0066

※診療時間 医科：午前9時～午後5時 歯科午前9時～正午
※都合により変更になる場合がありますので、当番医を利用される場合は電話、新聞などで確認をしてください。

3月の健診 保健センター ☎82-3111(内線511、512)
有線 88-1047

☆乳幼児健診(実施場所は保健センター)

- 4か月児健康診査 平成21年11月生
12日(金)午後1時集合
- 7か月児健康相談 平成21年8月生
16日(火)午前9時30分集合
- 10か月児健康診査 平成21年5月生
11日(木)午前9時30分集合
- 2才児健康相談 平成19年11月・12月生
2日(火)午前9時30分集合
- 3才児健康診査 平成18年9月8日生～10月31日生
5日(金)午後1時集合

ポリオ予防接種日程 8日(月)受付:午後1時30分～1時50分(厳守)
持ち物:母子健康手帳・予診票
平成21年2月生～3月生:2回 平成21年8月生～9月生:1回

粗大ごみの回収

21日(日)	午前8時30分～10時 びんぐしの里公園駐車場
--------	----------------------------

相談日 3月

相談	日時/場所	
心配ごと相談	10日(水)	午前9時～正午
	19日(金)	役場第4会議室(3階)
	10日は司法書士、19日は弁護士による法律相談をあわせて開設 (※弁護士の相談は9時30分～11時30分)	
行政相談	15日(月)	午前9時～正午 役場第5会議室(3階)
障がい者相談	10日(水)	午後1時30分～4時
	24日(水)	役場第5会議室(3階)
ハローワーク出張相談	8日(月)	午前10時～午後3時 坂城テクノセンター

まちのうごき

平成22年2月1日現在

※()は前月比

世帯数	5,831 世帯	(-3)
人口	16,187 人	(-9)
男	7,920 人	(-6)
女	8,267 人	(-3)

まちの交通事故

(平成22年1月中)

※()は前年同月比

件数	7 件	(±0)
死者	0 人	(±0)
負傷者	10 人	(-2)

3月1日～7日は 春の全国火災予防週間

「消えるまで
ゆっくり火の元 ならめっこ」

火災予防運動は、町民の皆さんに防火に対する意識を一層高めていただき、火災の発生を防止することにより、尊い生命や貴重な財産の損失を防ぐことを目的としています。左記の「7つのポイント」を再確認し、家庭で予防策を話し合うなど、火災予防について改めて考えてみましょう。

住宅火災

いのちを守る 7つのポイント

■3つの習慣

- ・寝たばこは絶対やめる
- ・ストーブは燃えやすいものから離れた位置で使用する
- ・ガスコンロなどのそばを離れるときは必ず火を消す

■4つの対策

- ・逃げ遅れを防ぐために住宅用火災警報器を設置する
- ・寝具、衣類及びカーテンからの火災を防ぐために防炎品を使用する
- ・火災を小さいうちに消すために住宅用火災警報器を設置する
- ・お年寄りや身体の不自由な人を守るために隣近所の協力体制をつくる

◎問い合わせ先

千曲坂城消防本部予防課
☎026-276-0119

図書館へ行く

町立図書館 ☎・有線 82 - 3371

開館時間 午前 10 時～午後 6 時

本の予約、リクエストはお気軽に
お問い合わせください。

□3月の催し物□

☆おはなし会☆

13日(土)午前10時30分～

おはなし会は毎月第2土曜日の午前10時30分から!

☆としょかん講座☆

点字・点訳講座

2日、16日(火)午後2時～ 講師:山口静枝さん

源氏物語を読む

20日(土)午後2時～ 講師:塚田睦樹さん

文章の書き方講座

27日(土)午後1時～ 講師:長島伸一さん

□新刊図書□

☆おすすめの本☆

まねっこでいいから

(文:内田麟太郎
絵:味戸ケイコ/瑞雲舎)

だっこされることを知らずに育った母親は、自分の娘がうまれても、だっこすることができませんでした。母親の心には、いつも冷たい雨が降っていました。ある日、娘がいました。「ママ、まねっこでいいから だっこして」「……まねっこでいいならね」おどおどだっこした母親に、娘の心臓の音が伝わってきます。

が降っていました。ある日、娘がいました。「ママ、まねっこでいいから だっこして」「……まねっこでいいならね」おどおどだっこした母親に、娘の心臓の音が伝わってきます。

☆一般図書☆

- ・漢字んな話
(著:前田安正・桑田真/三省堂)
- ・外添メモ 厚生官僚との闘い752日
(著:外添要一/小学館)
- ・フォークの歯はなぜ4本になったか 実用品の進化論
(著:ヘンリー・ペトロスキー 訳:忠平美幸/平凡社)
- ・第3のビールは、なぜビールの味がするのかわかるのか?
(著:夏目幸明/技術評論社)
- ・私たちの選択 温暖化を解決するための18章
(著:アル・ゴア 訳:枝廣淳子/ランダムハウス講談社)

☆児童図書☆

- ・地球が回っているって、ほんとう? 小学生のやさしい天文学
(著:布施哲治/くもん出版)
- ・親子で楽しむこども短歌教室
(編・著:米川千嘉子/三省堂)
- ・たまごのえほん
(作:いしかわこうじ/童心社)
- ・おばけとモモちゃん
(文:松谷みよ子 絵:武田美穂/講談社)

有線

3月の番組表

	番組名	内容 / 出演
4日(木)	わが家の花は元気です	植物の管理 御所沢 前沢新一さん
7日(日)	楽しい民話	うぐいす長者 鼠 玉井かつ子さん
9日(火)	信号は赤です	交通事故防止 坂城町交番
10日(水)	税務署だより	消費税・地方消費税の確定申告 上田税務署
14日(日)	楽しい民話	つるとかめの旅 旭ヶ丘 中村秀子さん
17日(水)	こちら119番	天ぷら油による火災の防止 消防署
18日(木)	川 柳	J A 文芸から 選者 内山金時さん
21日(日)	楽しい民話	ほらふきくらべ 込山 岡田由貴子さん
24日(水)	明るい消費生活	最近の消費生活相談から 長野消費生活センター
28日(日)	楽しい民話	昆布買い 金井 青木典子さん

●チャンネル放送番組

操作方法は **9・4・チャンネル番号**

終了するとき **9・4・0**

チャンネル番号 3 / 1 ~ 3 / 31

- 1.....音楽放送
- 2.....FM長野
- 3.....NHK・FM
- 4.....音楽放送
- 5.....J A 川柳

◆有線本部

☎82-3111(内222)

有線88-1000

■ 3月の休館日 ■

日	月	火	水	木	金	土
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			



写真左から、中沢町長、さかきテクノセンター栗林理事長、埼玉工業大学松川理事



写真左から、埼玉工業大学内山副学長、坂城高校小出校長

坂城中学校 緑化委員会 ギンナンの売上金で緑化推進



2月18日(木)の坂城中学校参観日にあわせて、同校緑化委員の皆さんが、売上金による緑化推進を目的に校庭で収穫したギンナンの販売を行いました。これは、急速に砂漠化が進むモンゴルの緑化の手助けをしたいと昨年から行われているもので、緑化委員会の3年生が中心となり、先生とともに、校庭で拾い、洗って袋詰めしたギンナンを1袋100円で販売しました。

売上金はモンゴルの砂漠緑化活動を行っているNPO団体へ贈られ、苗木代などに有効活用されることとなります。

■編集・発行

〒389-0692 坂城町役場企画政策課
長野県埴科郡坂城町大字坂城10050
☎(0268) 82-3111 FAX(0268) 82-8307
●ホームページ <http://www.town.sakaki.nagano.jp/>
●E-mail kikaku@town.sakaki.nagano.jp

■印刷 滝沢印刷(坂城町)

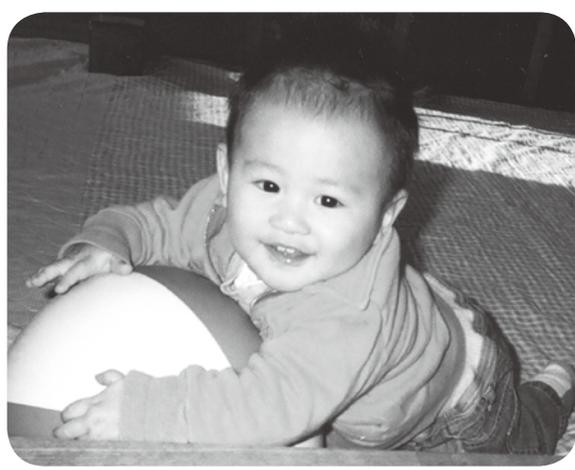
埼玉工業大学との連携協定締結

大学・町・テクノセンターと、大学・坂城高校とで

2月12日(金)、役場講堂において「埼玉工業大学、坂城町及び財団法人さかきテクノセンターとの連携に関する協定」と「埼玉工業大学と坂城高等学校との教育連携に関する協定」の締結式が行われました。当日は協定書の調印が行われたほか、埼玉工業大学副学長で工学博士の内山俊一教授による、講演などが行われました。

今回の協定により、大学・町・テクノセンターの連携では、産業、教育、情報などの分野で互いに協力し、地域の発展と人材の育成などに向けた取組みが、また、大学と高校の連携では、相互の教育交流を通じ、高校生への進路に対する意識や学習意欲を高め、大学教育及び高校教育の活性化に向けた取組みが今後さらに進められていきます。

すくすく育つて



そうや
塚田 爽矢 くん(1歳)

広司さん・しのぶさん(田町)

産まれたときから活発で、毎日笑顔が絶えない爽矢は、みんなの人気者。これからずっと元気な男の子でいてね。お出掛けするのも大好きだから、3人でいっぱいいっぱいお出掛けもしようね!!